

CLUB-ORGAN



FC LÄNGGASSE
BERN

RESTAURANT BÜRGERHAUS
BERN

Familie Huber
Tel. 031 311 46 31
Neuengasse 20, 3011 Bern

**Elektro-Fachgeschäft
H.U. Scheidegger**

vormals Kormann und Scheidegger
eidg. dipl. Elektroinstallateur

Freiestraße 33, 3012 Bern

Tel. 301 47 68, Fax 302 15 59

Telefon A- und B-Konzession

sämtliche elektrische
und
Telefoninstallationen
Telefonbeantworter

Elektrische Apparate
Beleuchtungskörper
Kücheneinrichtungen
Elektroheizungen

**Gipserei
Fassaden
Gerüstbau**

Fritz Hasler

Ländlistrasse 4, 3047 Bremgarten

Telefon 031 302 10 27



EMIL MERZ AG
Bauunternehmung

Effingerstrasse 91
3008 Bern
Telefon 031 381 36 25

Beratung durch:
Gerhard Kohler

CLUB – ORGAN F.C. LÄNGGASSE

OFFIZIELLE ADRESSE: FC. LÄNGGASSE POSTFACH 3000 BERN 9

POSTCHECKKONTO: 30-15672

IRSTAND

				P	G
ident	Hanspeter Ruchti	Freiestrasse 2	3097 Liebefeld	972 33 21	911 05 55
präsident	Bruno Vogt	Bahnstrasse 99	3008 Bern	381 70 18	382 14 24
co-Präsident	Rolf Hauenstein	Altenbergstr. 92	3013 Bern	332 19 38	381 13 00
o	Beate Müller	Sahlstrasse 23	3015 Bern	302 45 24	389 70 22
	Alex Jost	Fabrikstrasse 41	3012 Bern	302 27 21	978 88 88
enzen/Werbung	Fred Stampfli	Kirchbühlweg 14	3007 Bern	371 20 80	911 05 55
	Felix Freiburghaus	Gesellschaftsstr. 89	3012 Bern	301 53 84	371 08 11
retär	Stefan Linderach	Sahlstrasse 23	3012 Bern	301 13 08	357 93 13
aktor	Ruedi Kunz	Sälgelhofweg 2	3027 Bern	992 08 59	

IELKOMMISSION

ident	Rolf Hauenstein	Altenbergstr. 92	3013 Bern	332 19 38	381 13 00
retär	Edi vNiederhäusern	Parkstr. 10	3052 Zollikofen	911 17 84	301 12 33
iner 1	Rolf Zwahlen	Sonnenweg 30a	3073 Günsigen	951 65 28	95 21 11
iner 2	Reto Kyburz	Zälgistr. 58	3202 Frauenkappelen	926 15 80	680 42 31

JNIENKOMMISSION

mann	Alex Jost	Fabrikstr. 41	3012 Bern	302 27 21	978 88 88
kr. Turnier	Armand Brunschweiler	Fischerweg 21	3012 Bern	301 10 88	389 71 74
of J+S	Josef Müller	Tannenweg 9	3012 Bern	301 79 93	
iner und					
gleiter	André Koradi	Ligenweg 7	3013 Bern	332 24 80	302 22 22
	Daniel Stettler	Fabrikstr. 23	3012 Bern	302 28 12	
	Roger Zysset	Worbstrasse 21	3113 Bern	721 46 78	
	Andreas Schneider	Muesmattstr. 15	3012 Bern	302 04 17	
	Ueli Weibel	Schulweg 4	3013 Bern	331 83 04	381 50 66
	Patrick Seiler	Gesellschaftsstr. 89	3012 Bern	301 92 30	
	Thomas Killy	Römerstrasse 29	3047 Bremgarten	301 10 46	

ENIOREN + VETERANEN

mann	Martin Hostoltler	Eyboden 4	3145 Niederscherli	849 04 47	981 17 34
retär	Paul Stucki	Länggassestr. 77	3012 Bern	302 10 66	382 08 16
siner Veteranen	Wili Wenger	Zähringerstr. 49	3012 Bern	302 48 79	302 03 53
siner Senioren	René Kalt	Kasernenstr. 45	3013 Bern	331 41 38	741 11 11

UPPORTER

ident	Peter Freuler	Hnt. Engehaldenstr. 10	3004 Bern	302 45 78	311 03 82
ssier	Paul Stucki	Länggassestr. 77	3012 Bern	302 10 66	382 08 16
.BLOKAL	Rost. Mappamondo	Länggassestr. 44	3012 Bern	301 30 82	

« Mein Hab und Gut »

Wer zahlt, wenn's Scherben gibt ?

« La Suisse » Die Versicherung Versicherungen

Urs Zbinden, Inspektor
Generalagentur Roland Bützberger
Monbijoustrasse 10, 3011 Bern - Tel. 031-381 16 75

Snack • Cafeteria • Confiserie

La Rotonde

Niedmühlstrasse 70 • 3012 Bern

- Aus unserer Backstube auch zum Mitnehmen: Spezial - Brote, Brot, Gipfel, Club - Sandwiches, Patisserie
- Fernöstliche, italienische und Schweizer Spezialitäten
- Knackige Salate
- Auswahl an Tagesmenues

Mein Tisch steht im

La Rotonde

Telefon 301 30 15

WERBUNG

**schafft
Kontakte**

WAS UNSER PRÄSIDENT ZU SAGEN HAT...

Wenn dieses Cluborgan erscheint, wird die Meisterschaft für einige Mannschaften bereits begonnen haben. Ich erachte die Gelegenheit als günstig, für einmal darzulegen, welche Resultate sich der Vorstand von den einzelnen Mannschaften und Abteilungen erhofft.

1. Mannschaft

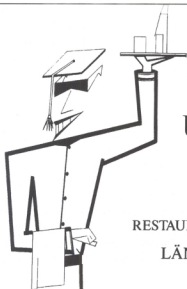
Aufgrund der Tabellensituation gilt es vorerst dafür zu sorgen, sich im gesicherten Mittelfeld zu etablieren. Unter Berücksichtigung des spielerischen, kämpferischen und psychischen Potentials der 1. Mannschaft liegt aber ganz bestimmt auch eine Rangierung im ersten Drittel der Tabelle im Bereich des Möglichen. Dies ist eine realistische Zielsetzung und sie kann meiner Meinung nach mit Einsatz, Willen, Lernbereitschaft, Kameradschaft und Selbstvertrauen erreicht werden. Es ist wichtig, dass jeder Spieler sein Können selbstkritisch einzuschätzen weiss und allfällige Mängel über grosses persönliches Engagement und Disziplin wettzumachen versucht. Nach den gezeigten Leistungen in der Vorrunde – auch hier bestätigen die Ausnahmen die Regel – ist der Vorstand überzeugt, dass diese Zielsetzung nicht zu hoch gegriffen ist. Zumal ich sicher bin, dass die Spieler selbst dieses Ziel ebenfalls erreichen wollen.

2. Mannschaft

Praktisch eine gleichlautende Zielsetzung wie für das Fanionsteam kann und muss für unser "Zwöi" formuliert werden. Aus vielerlei Gründen hat es in der Vorrunde die Erwartungen klar nicht erfüllt. Es ist müssig, an dieser Stelle nochmals auf die Missstände von letztem Herbst eintreten zu wollen. Jetzt gilt es den Blick nach vorne zu richten, die gezogenen Schlüsse in die Tat umzusetzen und zu beweisen, dass man unter dem Wert klassiert ist. Ich bin sehr zuversichtlich, dass dies der Mannschaft gelingen wird, weil ich glaube, in diesem oder jenem Gespräch die dafür notwendige Selbstkritik und Leistungsbereitschaft herausgehört zu haben.

Juniores

Es ist unbestritten: Der Jugend gehört die Zukunft! Auch beim FC Länggasse hat diese Maxime ihre Gültigkeit. Will unser Verein in naher oder ferner Zukunft nicht in die sportliche Anonymität versinken, so ist er gut beraten, weiterhin eine zielgerichtete und kontinuierliche Nachwuchsarbeit zu betreiben. Deshalb kann es nicht unsere Aufgabe sein, nur punktuell und mit einzelnen Mannschaften einen kurzfristigen Erfolg anstreben zu wollen. Vielmehr muss die Zusammenarbeit mit den jungen Leuten in unserem Verein über Jahre hinweg gesteuert, betrachtet und beurteilt werden. Dabei dürfen nicht nur die erzielten Resultate eine wichtige Rolle spielen, ist doch das Leistungsgefälle innerhalb der einzelnen Mannschaften recht gross. Zudem gilt es zu berücksichtigen, dass die persönliche Entwicklung in diesem Alter von Junior zu Junior noch stark differieren kann. Nebst der sportlichen Entwicklung scheint es mir aber auch äusserst wichtig, dass wir versuchen, unsere jun-



UNI - BAR

RESTAURANT MAPPAMONDO

LÄNGGASSSTR. 44
3012 BERN

gen Spieler auch in Sachen Persönlichkeitsentwicklung, Einordnung in eine Gruppe, Kameradschaft und vieles mehr zu schulen und zu unterstützen. Ich bin der Auffassung, dass in unserem Verein in dieser Beziehung gute Arbeit geleistet worden ist. Dem Quervergleich mit vielen anderen Vereinen können wir jedenfalls standhalten. Trotzdem muss es unser erklärtes Ziel sein, die Juniorenarbeit im bisherigen Rahmen fortzusetzen und, wo nötig und möglich, zu verbessern und weiterzuentwickeln.

Senioren/Veteranen

Beiden Mannschaften – insbesondere den Senioren – wäre es zu gönnen und zu wünschen, dass sie wieder vermehrt auf sportlichem Erfolgskurs segeln könnten. Es liegt mir allerdings fern, ihnen Ratschläge erteilen zu wollen. Schliesslich weiss ich, dass es hier an profunden Fussballexperten nicht fehlt. Ich gebe deshalb meiner Hoffnung Ausdruck, dass unsere "älteren" Herren weiterhin dafür sorgen, dass in unserem Verein auch in gesellschaftlicher Hinsicht etwas läuft und dass sie – wie das in der Vergangenheit immer der Fall war – Hand anlegen werden, wenn Not am Mann ist.

Abschliessend wünsche ich allen Vereinsmitgliedern (ob aktiv oder passiv), Supportern, Donatoren und Sponsoren einen guten Start in die Rückrunde und viel Spass im und um den FCL. Ebenso freue ich mich natürlich, wenn ich möglichst viele der vorgenannten Personen an den Spielen unserer Mannschaften begrüssen darf.

Hanspeter Ruchti



Unsere Devise:
«Jeder Kantonalbank-
Kunde ein König»

Als Dienstleistungs-
Unternehmen rund um Geld-
fragen sind wir der Devise
«Jeder Kantonalbank-Kunde
ein König» verpflichtet.

Ihre Universalbank



**Berner
Kantonalbank**

**Erwin Maibach
Gartengestaltung**

3012 Bern, Aebistrasse 18
Telefon 031 301 74 30

Preisgünstig und in kürzester Frist
empfehle ich mich für die
**Gestaltung, Umänderung
und Pflege bestehender und
neuer Gartenanlagen**
aller Art. Speditiver, motorisierter
Hecken- und Rasenschnitt, spe-
zialisiert auf Natur- und Kunst-
stein-Beläge und Gartenmauern.

Bäckerei - Konditorei

Schär

Bekannt für gute Backwaren
Fabrikstrasse 32, 3012 Bern
Telefon 301 46 25

NEUER SPONSOR FÜR DIE 1. MANNSCHAFT

Unsere 1. Mannschaft wird in diesem Frühling mit einem neuen Sponsorenemblem auf der Brust einlaufen. Dabei wurde im wahrsten Sinne des Wortes Kontinuität gewahrt. Statt des Aufdrucks "Florasol" wird nun "Rosenkavalier" auf den FCL-Leibchen stehen. Wir bleiben also im Blumengeschäft. Bleibt nur zu hoffen, dass unsere 1. Mannschaft nicht zuviel "blüemelet" und dem Gegner nicht nur Rosen verteilt, sondern auch mal ihre Dornen zeigt.

Aus dem nachfolgenden Artikel können sie ersehen, wer und was sich hinter dem Namen "Rosenkavalier" versteckt.

Berns erster Rosen-Discount

Mit einem neuen Konzept und zwei Läden hat der «Rosenkavalier» in Bern Einzug gehalten. Der Rosen-Discount plant die Eröffnung weiterer Quartiergeschäfte.

Das Angebot ist ganz auf Rosen beschränkt: Kurz- und langstielige Rosen, die zugerüstet einzeln für Fr. 1.40 bis Fr. 3.30 verkauft werden, sowie Rosen in 20er-Bündeln wesentlich günstiger – so präsentiert sich der neueröffnete «Rosenkavalier» in der Von-Werdt-Passage. Das im Sommer getestete Konzept wird seit Oktober auch an der Könizstrasse 5 in die Praxis umgesetzt. Verkauft wird vor allem an die Privatkund-

schaft. Aber auch Grossabnehmer wie Hotels, Restaurants und Floristen werden beliefert.

«Wir wollen den Rosenmarkt in Bern anders strukturieren und Rosen in guter Qualität und zu stabilen Preisen anbieten», sagen Rico Luginbühl und Lorenzo Simon, die «Väter» des «Rosenkavaliers». Die Rosen stammen zum Teil aus der eigenen Produktion in Tunesien. Der Rest wird zugekauft.

Da der «Rosenkavalier» in Bern eine sehr gute Akzeptanz gefunden habe, möchten Rico Luginbühl und Lorenzo Simon in den nächsten Wochen in verschiedenen Quartieren etwa ein halbes Dutzend weiterer Rosen-Discounts eröffnen. Als Standorte werden die Länggasse, Breitenrain, Bümpliz und Ostermundigen geprüft. Bereits laufen auch Verhandlungen, um im Sommer einen Laubenstand an der Marktgassee zu führen. hir



Open System Architecture*

Der sichere Weg zu massgeschneiderten Informatiklösungen.

In aller Offenheit. Es gibt zahlreiche Anbieter offener Computersysteme. Doch die meisten davon legen den Anwender fest: sie zwingen ihn in eine bestimmte Richtung, sie bieten nur eine begrenzte Anzahl von Anwendungen, schränken die Freiheit ein, andere Systeme zu integrieren. **OSA Open System Architecture: Eine Generation voraus.** Schon IBM konnten wir unser erstes Kommunikationssystem mit offener Architektur anbieten. Seither haben wir umfassende Erfahrungen auf den Gebieten Banken, öffentliche Verwaltung und in Grossprojekten gesammelt. Dies – kombiniert mit der Fähigkeit von OSA, zwei Standard Hardware-Technologien sowie zwei Standard Betriebssysteme zu integrieren – macht OSA von Olivetti Systems & Networks zur einzigen Architektur, die gleich vier Technologien für offene Systeme frei einsetzt: Intel, RISC*, Microsoft und UNIX. Das gibt Ihnen vorerst die Flexibilität, optimal auf Ihre individuellen Bedürfnisse eingehen zu können. Doch auch noch: OSA kann Benutzersystemen aus verschiedenen Bezugspartnern integrieren. Und

die offene Kundenliste und Servicepolitik von Olivetti Systems & Networks kommt zusätzlich voll zum Tragen.

Olivetti Systems & Networks:

Ein offenes Unternehmen mit offenen Systemen.

Olivetti Systems & Networks ist einzigartig für die Anforderungen im Bereich offener Systeme gerüstet. Ein junges Unternehmen. Frei von der Notwendigkeit, Erbsenbörse oder proprietäre Systeme zu verteidigen. Von Anfang an zeigte Olivetti Systems & Networks höchste Werthekombination und gewann das Vertrauen seiner Kunden durch einen hervorragenden Service. Bei der Auswahl externer offener Systeme und Normen kennt Olivetti Systems & Networks nur ein Kriterium: Qualität. Qualität der Produkte, Qualität von Lösungen, Qualität in der partnerschaftlichen Zusammenarbeit. Olivetti Systems & Networks bewegt sich frei und unvoreingenommen. Immer in Richtung der besten Lösung, die der Markt zu bieten hat. Jetzt und in Zukunft.

Olivetti Systems & Networks
Ein offenes Unternehmen mit offenen Systemen.

olivetti

Olivetti Systems & Networks AG, Industriestrasse 70, 8204 Wallisellen

WAS IM JUNIORENBETRIEB LÄUFT

Die Junioren des FC Länggasse haben sich während den Wintermonaten fleissig im Hallenfussball geübt. Mit unterschiedlichem Erfolg bestritten sie mehrere Hallenturniere in Bern und Umgebung. Wir möchten es nicht unterlassen, den geschätzten Leserinnen und Lesern einige Resultate aus der "Indoors-Season" zu präsentieren:

JUNIOREN C-TURNIER DES FC ZÄHRINGIA

Gruppenspiele:

FCL – Minerva	0:0
FCL – Meiringen	0:0
FCL – Flamatt	3:1

Klassierungsspiele:

FCL – MuttENZ	0:2
FCL – Belp	1:0

JUNIOREN E-TURNIER DES FC BERN

Gruppenspiele:

FCL – Bern	2:0
FCL – Bethlehem	0:0
FCL – Goldstern	1:0

Viertelsfinal:

FCL – Young Boys	0:3
------------------	-----

JUNIOREN E-TURNIER DES SC BÜMPLIZ 78

Gruppenspiele:

FCL – Victoria	2:0
FCL – Köniz	4:1
FCL – Bümpliz c	2:0

Viertelsfinal:

FCL – Young Boys	0:1 nach Verlängerung
------------------	-----------------------

arnold

Planung und Ausführung von
elektr. Stark- und
Schwachstrom-Installationen

Unterhalt
Rascher
Reparatur-Service

Arnold AG

Gesellschaftsstrasse 16

Elektrische Unternehmungen

3012 Bern

Unsere Bank: Bankgesellschaft



3001 Bern, Bubenbergrplatz 3
3012 Bern, Länggassstrasse 29
3007 Bern, Schwarztörstrasse 48
3098 Köniz, Schwarzenburgstr. 230
3028 Spiegel, Chasseralstrasse 156
3052 Zollikofen, Bernstrasse 94



RESTAURANT
SEIDENHOF

Tel. 031 301 41 02

W. + S. Hertig, Zähringerstrasse 44, 3012 Bern

Gepflegter Teller- und à la Carte-Service Sa/So geschlossen



...für die tägliche Sauberkeit
031 302 00 06

In der Schweiz
seit 40 Jahren führend
auf dem Gebiete der Sauberkeit und Werterhaltung

REINIGUNGEN AG Länggassstrasse 27, 3012 Bern

Zürich, Bern, Basel, Biel, Liestal, Fribourg, Genève, Lausanne, Neuchâtel, Olten, Solothurn, Zug

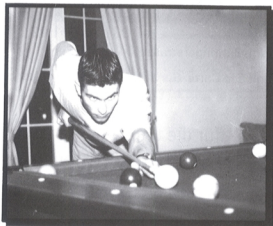
winterthur

Wir beraten Sie in allen Versicherungsfragen

PETER WEISE

Länggassstrasse 16a 3012 Bern Tel. 031/302 11 44 Fax 031 301 94 45

Fotoimpressionen aus einem gel der 1. M



"Lege" Moser: "Wenn es beim Fussball nicht mehr hauen sollte, versuche ich es mit Billard."



Mit strahlend
"Skicracks"



Ob die beiden wissen, dass sie mit ihren Spiegelbrillen längst völlig "Out" sind?

nisumwitterten Skiwochenende tschaft



esichtern warten die
ein üppiges Mahl.



Fünf wackelige
Länggässler, angeführt
von "Duracel" Röfe
Hauenstein (rechts), im
Schnee



"Intensives"
Herumhängen in
den bequemen
Sesseln des
Hotels Regina
zu Adelboden

R. BAUMANN

Dipl. Teppichberater VSTF



Teppiche und Bodenbeläge aller Art

Seidenweg 26, Länggasse
Postfach 159, 3000 Bern 9
Telefon 031 302 14 89



Unser Clubmitglied

Guido Meienberger

berät Sie gerne bei der Anschaffung
von elektrischen Haushaltapparaten und
Einbauküchen

FCL-Mitglieder verlangen Guido Meien-
berger im neuen **Fust**-Center an der Auto-
bahn in Niederwangen

Dipl. Ing.

Fust

Elektrohaushaltapparate
Einbauküchen
Telefon 031 981 11 11

Geiser – Käse

woher denn sonst

Zentrum Zähringer
3012 Bern
Telephon 031 – 301 68 12

Gut essen

im Quartier-Restaurant

FREIECK

Gesellschaftsstrasse 38

3012 Bern

Telefon 302 33 88

Mit höflicher Empfehlung

Fam. U. + J. Fuchs



Menu-Schnellservice

Sonntags geschlossen

SPIELPLAN FC LAENGASSE RUECKRUNDE SAISON 93/94								
Datum	3. Liga	4. Liga	Sen. *	Vet. *	Jun. A	Jun. B *	Jun. C *	Jun. D *
26./27.3.	Muri-Gümlig.	Zähringia						
Mo 4.4.	Bethlehem							
9./10.4.	Stella	Belp				Bern		
16./17.4.	Ittigen	Sparta			Grünstern			
23./24.4.	Sternenberg				Täuffelen	Heimberg	Ittigen	
Di 26.4.			Rubigen					
Mi 27.4.							Sparta	
30.4./1.5.	Post	Zähringia		Rapid	Bethlehem	Kaufdorf	Jegenstorf	Wohlensee
Di 3.5.			Laupen					
7./8.5.	Slavonija	Zollikofen		Interlaken	Lyss	Schönbühl b	Wyler	Wabern b
Di 10.5.			Schönbühl					
Mi 11.5.		Salentina					Wabern b	
14./15.5.	Ostermund.			Schwarzenb.	Ittigen	Grafenried		Rüschegg
Mo 23.5.	Muri-Gümlig.	Bern-Nord						
Di 24.5.			Azzurra					
Mi 25.5.								Sternenberg b
28./29.5.	Sparta	Köniz		Köniz		Rubigen	Muri-Gümligen	
Di 31.5.						Rapid		
4./5.6.	Kaufdorf	Espanol		Allmendingen	Azzurri	Laupen	Hasle-Rüeg.	Grafenried b
11./12.6.	Laupen			Belp	Zähringia	Thörishaus	Köniz	Minerva
18./19.6.	Bosporus				Aarberg	Wabern	Schwarzenb.	M'buchsee b
26./26.6								Laupen b
1.-37.	FCL - FEST							
					Heimspiele in Fettschrift			
					* = Samstagsgruppe			

KUNTERBUNTE ECKE DES FC LÄNGGASSE

Ausserordentliche HV

Am 5. Mai 1994 um 20.45 Uhr findet im Restaurant Beaulieu eine ausserordentliche Hauptversammlung statt. Das Traktandum bildet der geplante Garderobenumbau auf dem Länggassplatz.

Lotto 1993

Dem FCL-Lotto Ausgabe 1993 war wiederum ein grosser Erfolg beschieden. Über 17'000 Franken Reingewinn konnten letztendlich auf das Konto des FCL überwiesen werden. Ein stolzer Betrag, wenn man bedenkt, dass angesichts der Rezession der Lotto-Batzen längst nicht mehr so locker sitzt wie auch schon. Ein spezielles Dankeschön geht an die Lottokommission unter dem Vorsitz von Willy Vögeli, welche sich mit ihrem professionellen "Tätschmeisterverhalten" für weitere solche Aufgaben geradezu aufgedrängt hat.

Kartengruss

Röfe Balsiger verbrachte zum wiederholten Mal seine Ferien im brasilianischen Sommer. Mit seiner Frau Ivanette besuchte er unter anderem auch Fort Reis Magos, von wo uns ihre Grüsse erreichten.

Juniorenlager in Leukerbad

Vom 7. bis am 13. August 1994 werden rund 40 Junioren des FC Länggasse in Leukerbad ein Trainingscamp besuchen können. Um die dafür notwendigen Finanzen zusammenzubringen, hat sich die Juko entschlossen, eine Pin-Aktion zu lancieren. Für Fr. 8.-- kann man/frau sich einen FCL-Pin erwerben. Im weiteren soll eine nummerierte und limitierte Pin-Auflage in Umlauf gebracht werden. Käuferinnen und Käufer dieses Pins nehmen an der Verlosung eines Paris-Weekends teil. Pins können bei den Juniorentrainern bezogen werden.

MANGIA BENE



ACCADEMIA

Für gehobene Ansprüche, unter der Regie
des grossen "Maestro Walter Baldessari"

Morillonstrasse 8/10, 3007 Bern

Telefon 031 371 96 96

MAPPAMONDO

IM SCHWEIZERBUND

Bei typisch italienischem Charme
geniessen Sie kulinarische Leckerbissen

Länggassstrasse 44, 3012 Bern

Telefon 031 301 30 82

LA TRATTORIA

Neben der auserwählten italienischen Küche
und der gepflegten Bedienung überraschen
wir Sie mit Spezialitäten vom Holzkohlengrill

Murtenstrasse 2, 3008 Bern

Telefon 031 381 29 38

Jenzer's

Brotegge

*Familie Jenzer, Bäckerei-Konditorei
Gesellschaftsstrasse 45, 3012 Bern
Telefon 031 / 301 18 09*



**Schmid
Bestattungen**

Erledigt alles bei Todesfall

Telefon 301 02 33

Tag und Nacht

Wer inseriert
hat mehr
vom Geschäft

Vertrag mit Zwahlen nicht mehr verlängert

Der Vertrag mit dem Trainer der 1. Mannschaft, Rolf Zwahlen, wird nicht mehr erneuert. Zwahlen hatte dieses Amt während zweier Saisons inne.

Die letzten Resultate:

3. Liga:

Länggasse – Muri–Gümligen 2:0 (0:0)

Torschützen: Auderset, Wiedmer

4. Liga:

Länggasse – Zähringia 2:3 (1:3)

Torschützen: Zaccagnino, Zaugg

Redaktionsschluss

für das nächste Club–Organ: 5. Juni 1994

Aktenzeichen XY ungelöst

Der "nette" Herrn auf dem Bild dürfte einigen FCL–Mitgliedern nicht ganz unbekannt sein. Stimmt: Er mimte während der Vorrunde 1992/93 in bester Hochstaplermanier den "schwerkranken" Trainer, der sich täglich zwecks Blutaustausch (!!) in ärztliche Obhut begeben musste. Die enorme physische und psychische Belastung seiner Krankheit hinderte ihn nicht daran, zu später Stunde – mit Vorliebe mit einem klaren Wasser vor sich – als redseliger Entertainer der Uni–Bar seine Aufwartung zu machen. Kurz vor Weihnachten 1992 produzierte er dann einen wenig gloriosen Abgang durch die Hintertüre, der von diversen Gerüchten begleitet wurde. So weit von der Wahrheit scheinen die damaligen Räubergeschichten um den geschwätzigen "Fussballdozenten" nicht gelegen zu haben, wenn man dem Bericht des "Blickes" vom 19. Februar dieses Jahres Glauben schenken kann. Darin steht folgendes geschrieben (bitte wenden):

Offiz. Vertretung:

Garage F. PAGANO

· Zikadenweg 6, 3006 Bern
Tel. 031 / 332 11 32

Reparaturen aller Marken

FIAT

Alfa Romeo 

Wir erledigen alle Ihre drucktechnischen

bliegen
Oppligerheiten

DRUCKEREI OPPLIGER BERN Sennweg 19, 3000 Bern 9

Telefon 031 302 24 91, Telefax 031 302 38 33

Internationale Herrenmode
M E L E N A

Erlachstrasse 23/
Bühlplatz - Länggasse

Masskonfektion ab F. 380.-

Änderungen gratis

Glas, Spiegel, Aquarien

H. Reinelt
Zelgstrasse 14
3027 Bern
Telefon 031 992 25 02



Reparaturen und Einrahmungen

Suva-Beamter betrog Invaliden Jetzt ist er auf der Flucht

■ VON JÜRGEN MOSIMANN

BERN – Gemein: Ein inzwischen untergetauchter Sachbearbeiter der Schweizerischen Unfallversicherungsanstalt (Suva) in Bern betrog einen Invaliden um über 20 000 Franken! Die Informationen über die finanziellen Verhältnisse des Max...es hatte er dessen Dossier entnommen.

Das Opfer, Andreas Zurbuchen (31), ist seit einem Töföunfall im Jahr 1987 invalid. Sein Sachbearbeiter bei der Suva war Thomas Hensler (33). «Er machte mir den Vorschlag, in Wattenwil eine Hundepension zu eröffnen – damit habe mein Leben wieder einen Sinn. Er wollte die Zwinger für mich errichten. Einzig für die Materialkosten sollte ich aufkommen.» Zurbuchen bezahlte Hensler in sechs Raten 16 750 Franken. Doch der Zwinger wurde nie gebaut.

Auch vermietete ihm Hensler im

Wattenwil ein Chalet für 3000 Franken. Das Haus gehörte dem Vater von Henslers damaliger Freundin – und der wusste von allem nichts!

Heute ist für Zurbuchen einiges klar: «Hensler wusste als Suva-Mitarbeiter sehr genau, wann und wieviel Geld ich bekomme.»

Zwar erstattete die Suva das Geld zurück. Aber Zurbuchen ist nicht auf Rosen gebettet: Er muss mit 1800 Fr. Rente im Monat auskommen. Er hofft, eine leichte Arbeit zu finden.

Zurbuchen ist nicht der einzige, den Thomas Hensler geprellt hat. Bei einer Wirtin im Kanton Freiburg gab er sich als Anlageberater aus. Er erhielt Darlehen, die er ihr anfänglich mit zehn Prozent Zins zurückzahlte. Die Wirtin:



Thomas Hensler.

«So gewann er mein Vertrauen. Ich gab ihm weiterhin Geld. Jetzt schuldet er mir gegen 30 000 Franken.»

Weitere Opfer: eine ehemalige Freundin, ein Bauer und ein Geschäftsmann aus Freiburg. Thomas Hensler aber ist spurlos verschwunden und wurde zur Verhaftung ausgeschrieben.

René Kaderli

Maler- und Gipsergeschäft
gegründet 1943

Rüttiweg 20 a, 3047 Bremgarten

Tel. 031 302 10 74

Natel 077 51 36 84

Maler- + Gipsergeschäft



Schönmattweg 28

3123 Belp

031 / 819 16 48

Restaurant Hirschen

4588 Oberramsern



Dienstag geschlossen

offeriert zu jeder Zeit feine
Bure-Hamme, Bure-Wurst
Bure-Speck, Bure-Salami
Telefon 031 / 765'52'54
Säli für ca. 35 Personen
Saal für ca. 70 Personen

Erika und Werner Hofer-Lehmann

Passivmitglied

Die Römer hatten guten Grund...



Römischer Aquädukt (Wasserstrasse) zwischen Zaghouan und Karthago. Erbaut um 69 - 79 n. Chr. durch den römischen Kaiser Vespasian. Gebrannte Tongegel, mit Mörtel und Asphalt verbunden.

Auf der Suche nach dem geeigneten Baumaterial für ihre Aquädukte, Strassen und Paläste stiessen die Römer im Grund schon vor Jahrtausenden auf die optimale Lösung: Ton, gebrannt auch Backstein genannt.

Ein Baumaterial, das ein römisches Imperium überdauert, das zu 100% aus Natur besteht und das bis heute einzigartige Qualitäten vereint – ein solches Baumaterial verdient Ihr Vertrauen!



Gebrannter Ton hat Tradition.

VEREINIGTE ZIEGELEIEN BERN-SOLOTHURN

VERKAUFSTELLE POSTFACH 3052 ZOLLIKOFEN TELEFON 031 911 05 55 TELEFAX 031 911 05 78

fasel+brunner
Spenglerei und sanitäre Installationen

Waffenweg 5 Bern
Telefon 232 44 52

**Rasch
preiswert
zuverlässig**

Es ist unser Bestreben, alle Arbeiten qualitativ, terminlich und nicht zuletzt auch preislich zu Ihrer vollen Zufriedenheit auszuführen.

Rudolf Niklaus AG

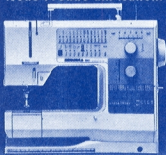
Inh. R. Niklaus und U. Salvisberg



**Spengler- und
Flachdacharbeiten**

Graffenriedweg 4, 3000 Bern 17
Postfach 30, Telefon 391 08 11

BERNINA 1230
Neue Freude am Nähen.



Wie es Ihnen gefällt.

Peter Pulfer
Bernina-Nähcenter
Hirschengraben 6
3011 Bern

 031/381 22 20

BERNINA

AZB

3000 Bern 9
Länggasse

NUSPLIGER ALBERT
KAPPELISACKERSTR. 85
3063 ITTIGEN

306



RESTAURANT BEAU-LIEU, BERN

*Gutbürgerliches
Restaurant*

*

2 Säle für Anlässe

*

2 Kegelbahnen

Fam. Rebmann-Heller
Telefon (031)301 24 59

FELDSCHLÜSSEN  BERN

AMEX **Elektronik AG**

René Kalt

Industriestrasse 10
3175 Flamatt

Tel. 031/747 11 11
Fax 031/747 31 01

Privat
Kasernenstrasse 45

3013 Bern
Tel. 031 331 41 38

Elektronische Bauteile